

**KATSIOURIS SOPHIA**  
(Langue et littérature françaises)

**Informations personnelles – contact**

Nom : Katsiouris

Prénom: Sophia-Yolanda

Date de naissance: 24/02/1998

Nationalités : Française/ Hellénique

Tél. portable : (+30) 69.83.75.29.57

Tél. fix: (+30) 210.57.12.717

Courriel: [sophia.katsiouris24@gmail.com](mailto:sophia.katsiouris24@gmail.com)

Adresse : 43 rue Paraskevopoulou, 12132, Péristeri, Athènes, Grèce.

**Formation**

**2022-2024:** Cours de Master Linguistique et dialectologie- Université Jean Moulin Lyon III, Faculté des langues (LLCER, parcours « SCIENCES DU LANGAGE »).

**2024:** Mémoire de Master (M2). « Analyse bioacoustique et cognitive de la langue sifflée de Grèce. Sfyria ». – Master recherche « Linguistique et dialectologie », Dép. linguistique UJML 3 (sous la direction de Michela Russo).

**2024:** Stage dans le cadre du projet « IRN-Heritage languages in Europe » (International research network) Financé par le CNRS. Maître de stage: Elena Soare (PU, l'U. PARIS 8, UMR 7023 SFL CNRS), Enseignante référente pour Lyon 3 Michela Russo (PU, UJM/LYON III & UMR 7023 SFL CNRS). Dates du stage gratifié (4.35 euros x 168 H) : du 19/02/24 au 19/03/24.

Titre du stage « Enquêtes de terrain pour la langue sifflée, parlée sur l'île d'Eubée (Grèce), analyse bioacoustique de la parole sifflée, grammaire d'une langue sifflée ».

Mission du stage :

- Enquêtes de terrain sur la langue sifflée de la région d'Antia; nommée Sfyria, localisée sur l'île d'Eubée, Grèce.
- Analyse bioacoustique et cognitive de la langue sifflée (de la production acoustique des siffleurs: bande de fréquence, propagation du signal en milieu acoustique naturel).
- Apprendre les modes de communication d'une langue sifflée (propagée sur de longues distances) alternatifs à la langue parlée.
- Construire la grammaire d'une langue sifflée (phrase sifflée et cognition)
- Études des pratiques culturelles d'une langue en danger grecque, d'origine antique.

**2023:** Mémoire de Master (M1) « Approches cognitives des communications humaine et animale ». – Master recherche « Linguistique et dialectologie », Dép. linguistique UJML 3 ( sous la direction de Michela Russo ).

**2024:** Diplômée du cursus de Master linguistique et dialectologie - Université Jean Moulin Lyon 3, Faculté des langues ( LLCER, parcours « Sciences du langage » ), mention Très Bien.

**2020-2021:** Diplômée de la Faculté de Lettres modernes et littérature françaises de l'université nationale et capodistrienne d'Athènes (8,28 / 10) mention Bien.

**2019-2020:** Participation au programme d'échange universitaire ERASMUS, à l'université Bordeaux-Montaigne 3, unités choisies: (Linguistique théorique, Philosophie de la sémantique, littérature, cinéma).

**2015-2016:** Remise de l'apolytirio grec (diplôme européen équivalent au baccalauréat) avec (18/20) mention très bien (Lycée musical d'Ilion) / Insertion en faculté de lettres (NKUA).

## **Stages/ Séminaires/ Activités extra-universitaires**

**2021:** Attestation de présence au séminaire EURALEX XIX, (Virtual Congress of the European Association of Lexicography 2021).

**2021:** Attestation de présence au séminaire de l'institut français d'Athènes « Les impacts du changement climatique : L'innovation spatiale au service du citoyen ».

**2020:** Stage de linguistique au sein du centre de recherche ATHINA. Projet sur les expressions polylexicales verbales de la langue grecque ; Étude contrastive du phénomène du génitif datif pour la base de données « IDION » de l'IEL (Institut du traitement de la parole).

**2020:** Prestation d'interprète du Maire de Martignas sur Jalle, à l'occasion de la réception d'une délégation d'élus et de collégiens, venus de Grèce.

**2018-2019:** Prise de cours de langue anglaise à l'institut d'enseignement de langues étrangères d'Athènes (obtention niveau C1) .

**2018:** Traduction ( GR-FR ) des sous-titres du documentaire « Mains dans l'eau de javel » du 22° Festival de documentaire de Thessalonique.

## **Connaissances en langues**

GREC: L 1 / FRANÇAIS: Sorbonne C1 / ANGLAIS: Advanced C1

## **Intérêts personnels**

**2016-2021:** Scoutisme (Chef de l' équipe des pionniers du club d'Acropole d'Athènes)

**2018:** Distribution alimentaire et de produits de première nécessité à des publics de migrants.

Volontariat-bénévolat-Protection de l'environnement (écoresponsable-Zéro déchet)

Arts (Musique, danse, cinéma (mise en scène), arts plastiques).

**2014-2021:** Projets artistiques: chorale féminine *CHORES* , orchestre symphonique de l'école de musique d'Illion.